

## الدعم للوالدين والأطفال عند انفصال الوالدين

إن الانفصال يُعدّ وقتًا صعبًا بالنسبة للوالدين والأطفال. يتمنى كثير من الأطفال لو يبقى والداهم معًا ويجدوا حلولًا للنزاعات، غير أن ذلك ليس ممكنًا على الدوام. ولكن، حتى عندما يسلك الوالدان طرقًا منفصلة، يظلان مسؤولين معًا عن طفلهما، حيث تبقى الحضانة المشتركة قائمة عادةً حتى بعد الطلاق، ما لم يتم تقديم طلب لإقرار ترتيب آخر.

يدعمكم قسم شؤون الشباب والصحة في مانهايم خلال كامل عملية الانفصال والطلاق عبر الاستشارات وعروض المساعدة المختلفة. نحن نساعدكم في إيجاد حلول تضع مصلحة الطفل في المقام الأول.

معلومات إضافية



### مدينة مانهايم

قسم شؤون الشباب والصحة  
R1, 12 | 68161 Mannheim  
www.mannheim.de

Titelbild: istock/Andrii Ylanskyi,  
Fotos Innenseiten: Stadtmarketing Mannheim, shutterstock/  
Evgeny Atamanenko

### اتصل بنا

نوصي بتحديد موعد مسبق، حتى تتمكن من تخصيص وقت كافٍ  
لأسئلتكم.

نحن متاحون في هذه الأوقات

الاثنين - الخميس: 08:30 - 16:00

الجمعة: 08:30 - 15:00

### المنطقة الأولى

ساندهوفن، شوناو، جارتشتات، لوتسنبرج، فالدهوف وكذلك  
شيبلكفنج شرق شارع هيسشه-شتراسه وشارع زوننشاين  
Speckweg 45-51, 68305 Mannheim

هاتف: 293-3951 0621

فاكس: 293-3945 0621

### المنطقة الثانية

نيكارشتات-أوست، نيكارشتات-فيست، فريزينهايم-إنزل  
Holzbauerstraße 6-8, 68167 Mannheim

هاتف: 293-9178 0621

فاكس: 293-9168 0621

### المنطقة الثالثة

وسط المدينة، يونجوش، أوستشتات، شفتسينجرشتات، ليندنهوف،  
فويدينهايم، كيغرتال، فوجلشتانج، شتراسنهايم، فالشتات، فرانكلين  
R1, 12, 68161 Mannheim

هاتف: 293-3635 0621

فاكس: 293-3733 0621

### المنطقة الرابعة

آلنهورف، نيكاراو، نيدر فيلد، كاسترفيلد، رايناو، بفينجسترج،  
هوخشتيت، زيكنهايم، فريدرشسفيلد، نوي أوستهايم، نوي  
هيرمسهايم

Salzachstr. 10-12, 68199 Mannheim

هاتف: 293-6835 0621

فاكس: 293-6578 0621

### مساعدة الإدماج

Kaiserring 10-16, 68161 Mannheim

هاتف: 293-6640 0621

: يمكن الإبلاغ عن حالة خطر عاجلة تهدد الشباب أو الأطفال

مكتب حماية الأطفال

رقم الطوارئ: 293-3700 0621

فاكس: 293-3707 0621

يظل الوالدان والدين

MANNHEIM<sup>2</sup>



STADT MANNHEIM<sup>2</sup>

Jugendamt und  
Gesundheitsamt

## الحضانة المنفردة

يمكن نقل حق الحضانة كليًا أو جزئيًا إلى أحد الوالدين فقط. وللقيام بذلك يجب تقديم طلب لدى محكمة الأسرة :ستوافق المحكمة على هذا الطلب إذا وافق الطرف الآخر، أو كان متوقعًا أن إلغاء الحضانة المشتركة ومنح الحضانة المنفردة للوالد/الوالدة مقدّم الطلب سيكون في مصلحة الطفل

إذا لم تتحقق هذه الشروط، تظل الحضانة المشتركة قائمة يدعم قسم شؤون الشباب والصحة الوالدين في الأسئلة المتعلقة بالحضانة، ويساعدهم في إيجاد حلول تحقق مصلحة الطفل خلال إجراءات المحكمة تتم الاستعانة بالخدمات الاجتماعية لقسم شؤون الشباب لتقديم تقييم مهني حول وضع الطفل



## حق الزيارة - الحق في كلا الوالدين

لكل طفل حق في علاقة شخصية وإيجابية مع والديه كليهما. من المهم أن يشعر الطفل بأنه ما زال بإمكانه الاعتماد على والديه كليهما، وأن تلقى رغبته في التواصل مع الوالد الآخر دعمًا وتشجيعًا توجد نماذج مختلفة للزيارة (مثل نموذج الإقامة، نموذج التناوب، نموذج العيش)، ويمكن تعديل هذه النماذج بشكل فردي وفقًا لاحتياجات الطفل والأسرة. يمكن أن يقدم قسم شؤون الشباب والصحة جلسات استشارية حول اختيار النموذج الأنسب

الوالدان مُلزَمان بالحفاظ على الاتصال بطفلهما والاتفاق معًا على كيفية تنظيم ذلك، إذا لم يتم التوصل إلى اتفاق، يمكن للوالدين الاستعانة باستشارة قسم شؤون الشباب أو تقديم طلب لمحكمة الأسرة من أجل تنظيم حق الزيارة. يمكن للمحكمة تقييد حق الزيارة إذا كان ذلك ضروريًا لمصلحة الطفل.

إلى جانب الوالدين، هناك أشخاص آخرون على صلة وثيقة بالطفل قد يكون لهم أيضًا حق زيارة مستقل، إذا كان هذا الاتصال يخدم مصلحة الطفل :ومن هؤلاء الأشخاص على سبيل المثال الأشقاء الأجداد زوج الأم أو زوجة الأب الأسر الحاضنة

## الحضانة المشتركة - ماذا تعني؟

توجد نماذج مختلفة لكيفية تنظيم الوالدين لرعاية طفلهم وإمكان معيشته بعد الانفصال. يمكن أن يقدم قسم شؤون الشباب والصحة جلسات استشارية حول اختيار النموذج الأنسب

الوالد أو الوالدة الذي يقيم عنده الطفل هو من يتخذ القرارات المتعلقة بشؤون الحياة اليومية للطفل

:تشمل هذه الأمور على سبيل المثال تنظيم الحياة اليومية أنشطة وقت الفراغ زيارات الطبيب الملابس، التغذية، إلخ

أما القرارات التي تؤثر على الطفل على المدى الطويل وبشكل جوهري، فيجب أن تُتخذ من كلا الوالدين معًا :تشمل هذه القرارات، من بين أمور أخرى مكان السكن والإقامة للطفل التربية المدرسية والدينية الموافقة على التدخلات الطبية الشؤون المالية المهمة

في حالات الطوارئ العاجلة، مثل الحوادث، يمكن لأي من الوالدين أن يتصرف بمفرده على الفور. إذا لم يتمكن الوالدان من الاتفاق في مسائل مهمة، يمكن لمحكمة الأسرة بناءً على طلب أن تمنح سلطة اتخاذ القرار لأحد الوالدين